



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
LIMITED

A/CN.9/WG.II/WP.74
20 January 1992

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ПО ПРАВУ МЕЖДУНАРОДНОЙ ТОРГОВЛИ

Рабочая группа по
международной договорной практике

Семнадцатая сессия

Нью-Йорк, 6-16 апреля 1992 года

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ

1. Выборы должностных лиц
2. Утверждение повестки дня
3. Подготовка унифицированного закона о
международных гарантийных письмах
4. Другие вопросы
5. Утверждение доклада

Примечания к предварительной повестке дня

Во исполнение решения, принятого Комиссией на ее двадцать первой сессии 1/, Рабочая группа по международной договорной практике посвятила свою двенадцатую сессию рассмотрению проекта унифицированных правил о гарантиях, подготавливаемых Международной торговой палатой, и рассмотрению вопроса о целесообразности и возможности проведения Комиссией в будущем какой-либо работы, касающейся достижения большей степени унификации на законодательном уровне в отношении гарантий и резервных аккредитивов. Рабочая группа рекомендовала начать работу по подготовке унифицированного закона, который будет иметь форму либо типового закона, либо конвенции.

1/ Доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли о работе ее двадцать первой сессии, Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок третья сессия, Дополнение № 17 (A/43/17), пункт 18.

На своей двадцать второй сессии Комиссия согласилась с рекомендацией Рабочей группы о том, что должна быть проведена работа по разработке унифицированного закона, и поручила эту работу Рабочей группе 2/. На своей тринадцатой сессии, проходившей в Нью-Йорке 8-18 января 1990 года, Рабочая группа приступила к выполнению своей задачи и рассмотрела на основе записки секретариата (A/CN.9/WG.II/WP.65) возможные вопросы, касающиеся унифицированного закона. На своей четырнадцатой сессии, проходившей в Вене 3-14 сентября 1990 года, Рабочая группа рассмотрела проекты статей 1-7 унифицированного закона, подготовленные секретариатом (A/CN.9/WG.II/WP.67), и рассмотрела вопросы, затронутые в записке секретариата о внесении поправок, передаче прав, истечении срока действия и обязательствах гаранта (A/CN.9/WG.II/WP.68). На своей пятнадцатой сессии, проходившей в Нью-Йорке 13-24 мая 1991 года, Рабочая группа рассмотрела некоторые оставшиеся не рассмотренными вопросы, касающиеся обязательств гаранта, а также, на основе записок секретариата (A/CN.9/WG.II/WP.70 и 71), вопросы, относящиеся к обману и другим возражениям против платежа, судебным запретам и другим судебным мерам, коллизии норм права и юрисдикции. На своей шестнадцатой сессии, проходившей в Вене 4-15 ноября 1991 года, Рабочая группа рассмотрела проекты статей 1-13 унифицированного закона, подготовленные секретариатом (A/CN.9/WG.II/WP.73).

В состав Рабочей группы входят следующие государства – члены Комиссии:

Аргентина, Болгария, Венгрия, Германия, Дания, Египет, Индия, Ирак, Иран (Исламская Республика), Испания, Италия, Камерун, Канада, Кения, Кипр, Китай, Коста-Рика, Куба, Лесото, Ливийская Арабская Джамахирия, Марокко, Мексика, Нигерия, Нидерланды, Российская Федерация, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сьерра-Леоне, Того, Уругвай, Франция, Чехословакия, Чили, Югославия и Япония.

Пункт 1. Выборы должностных лиц

В соответствии с утвердившейся на предыдущих сессиях практикой Рабочая группа может пожелать избрать Председателя и Докладчика.

Пункт 3. Подготовка унифицированного закона о международных гарантийных письмах

На своей семнадцатой сессии Рабочая группа будет располагать запиской секретариата, в которой содержится предварительный проект унифицированного закона о международных гарантийных письмах (A/CN.9/WG.II/WP.73 и Add.1).

На сессии будут представлены следующие документы:

- доклад Рабочей группы по международной договорной практике о работе ее шестнадцатой сессии (A/CN.9/358);

2/ Доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли о работе ее двадцать второй сессии, Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок четвертая сессия, Дополнение № 17 (A/44/17), пункт 244.

- b) доклад Рабочей группы по международной договорной практике о работе ее пятнадцатой сессии (A/CN.9/345);
- c) записка секретариата, содержащая дальнейшее обсуждение вопросов, относящихся к унифицированному закону: обман и другие возражения против платежа, судебные запреты и другие судебные меры (A/CN.9/WG.II/WP.70);
- d) записка секретариата, содержащая дальнейшее обсуждение вопросов, относящихся к унифицированному закону: коллизия норм права и юрисдикция (A/CN.9/WG.II/WP.71);
- e) доклад Рабочей группы по международной договорной практике о работе ее четырнадцатой сессии (A/CN.9/342);
- f) записка секретариата, содержащая первый проект общих положений и статью о вступлении в силу для унифицированного закона о международных гарантийных письмах (A/CN.9/WG.II/WP.67);
- g) доклад Рабочей группы по международной договорной практике о работе ее тринадцатой сессии (A/CN.9/330);
- h) записка секретариата об обсуждении некоторых вопросов, касающихся унифицированного закона: основная сфера применения, автономия сторон и ее пределы и правила толкования (A/CN.9/WG.II/WP.65);
- i) доклад Рабочей группы по международной договорной практике о работе ее двенадцатой сессии (A/CN.9/316);
- j) записка секретариата с изложением предварительных замечаний в отношении разработки единообразного законодательства (A/CN.9/WG.II/WP.63);
- k) доклад Генерального секретаря о резервных аккредитивах и гарантиях (A/CN.9/301).

Пункт 5. Утверждение доклада

В конце своей сессии Рабочая группа может пожелать утвердить доклад для представления его на рассмотрение двадцать пятой сессии Комиссии (Нью-Йорк, 4-22 мая 1992 года).

Заседания

Сессия Рабочей группы будет проходить 6-16 апреля 1992 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке. Необходимо отметить, что пятница, 17 апреля, является официальным праздничным днем в Нью-Йорке и что на этот день заседаний не запланировано. На среду, 15 апреля, заседаний не планируется, с тем чтобы в этот день можно было подготовить проект доклада о работе сессии. На заседания отводится время с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 18 час. 00 мин., за исключением понедельника, 6 апреля 1992 года, когда заседание начнется в 10 час. 30 минут.